

Brusel 4. května 2023
(OR. en)

9040/23

LIMITE

CORLX 462
CFSP/PESC 655
CSDP/PSDC 336
COPS 218
CSC 212

NÁVRH

Odesílatel:	Stefano SANNINO, generální tajemník, za vysokého představitele Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku
Datum přijetí:	3. května 2023
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Předmět:	Návrh rozhodnutí Rady o důsledcích skutečnosti, že Dánsko informovalo ostatní členské státy, že si již nepřeje využívat článek 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, a o změně rozhodnutí Rady (SZBP) 2021/509 o zřízení Evropského mírového nástroje a o zrušení rozhodnutí (SZBP) 2015/528, jakož i o změně rozhodnutí Rady 2014/401/SZBP o satelitním středisku Evropské unie a o zrušení společné akce 2001/555/SZBP o zřízení Satelitního střediska Evropské unie, předložený Radě vysokým představitelem Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku

Delegace naleznou v příloze dokument HR(2023) 118.

Příloha: HR(2023) 118

HR(2023) 118
Limited

EVROPSKÁ SLUŽBA PRO VNĚJŠÍ ČINNOST



**Návrh předložený Radě vysokým představitelem Unie pro zahraniční věci
a bezpečnostní politiku**

ze dne 3. května 2023

Rozhodnutí Rady o důsledcích skutečnosti, že Dánsko informovalo ostatní členské státy, že si již nepřeje využívat článek 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, a o změně rozhodnutí Rady (SZBP) 2021/509 o zřízení Evropského mírového nástroje a o zrušení rozhodnutí (SZBP) 2015/528, jakož i o změně rozhodnutí Rady 2014/401/SZBP o satelitním středisku Evropské unie a o zrušení společné akce 2001/555/SZBP o zřízení Satelitního střediska Evropské unie

HR(2023) 118
Limited

HR(2023) 118

Limited

ROZHODNUTÍ RADY (SZBP) 2023/...

ze dne dd. mm 2023,

**o skutečnosti, že Dánsko informovalo ostatní členské státy,
že si již nepřeje využívat článek 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, a o změně rozhodnutí
Rady (SZBP) 2021/509 o zřízení Evropského mírového nástroje a o zrušení rozhodnutí
(SZBP) 2015/528, jakož i o změně rozhodnutí Rady 2014/401/SZBP o satelitním středisku
Evropské unie a o zrušení společné akce 2001/555/SZBP o zřízení Satelitního střediska
Evropské unie**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na čl. 28 odst. 1, čl. 31 odst. 1, čl. 41 odst. 2,
čl. 42 odst. 4 a čl. 43 odst. 2 této smlouvy,

s ohledem na návrh vysokého představitele Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Podle článku 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, připojeného ke Smlouvě o Evropské unii a ke Smlouvě o fungování Evropské unie (dále jen „protokol“), se Dánsko do 30. června 2022 neúčastnilo vypracovávání, přijímání nebo provádění rozhodnutí a činností Unie na základě čl. 26 odst. 1, článku 42 a článků 43 až 46 Smlouvy o Evropské unii (dále jen „Smlouva o EU“), které mají vliv na obranu. Do téhož data Dánsko nepřispívalo na financování operačních výdajů vyplývajících z těchto opatření a neposkytovalo Unii vojenské schopnosti.
- (2) Dne 1. června 2022 se v Dánsku konalo referendum o zrušení výjimky v oblasti obrany stanovené v článku 5 protokolu.

HR(2023) 118

Limited

- (3) V souladu s článkem 7 protokolu Dánsko dopisem svého ministra zahraničních věcí ze dne 20. června 2022 informovalo ostatní členské státy, že si článek 5 protokolu od 1. července 2022 nepřeje nadále využívat.
- (4) Podle článku 7 protokolu uplatňuje Dánsko ode dne 1. července 2022 v plném rozsahu všechna příslušná opatření platná k uvedenému dni, jež byla přijata v rámci Unie, a je ve stejném postavení jako ostatní členské státy, pokud jde o vypracování, přijímání a provádění rozhodnutí a činností Unie, které mají vliv na obranu. Od téhož data je Dánsko ve stejném postavení jako ostatní členské státy, pokud jde o jeho příspěvek na financování výdajů vyplývajících z těchto opatření a o zpřístupnění vojenských schopností Unii.
- (5) Dánsko proto ode dne 1. července 2022 uplatňuje rozhodnutí přijatá Radou na základě příslušných článků hlavy V kapitoly 2 Smlouvy o EU. Obdobně od tohoto data Dánsko uplatňuje rozhodnutí přijatá Politickým a bezpečnostním výborem podle čl. 38 třetího pododstavce Smlouvy o EU týkající se politické kontroly a strategického řízení operací pro řešení krizí uvedená v článcích 42 a 43 Smlouvy o EU, která mají vliv na obranu.
- (6) V zájmu zajištění právní jistoty v rámci Unie by mělo být vyjasněno, že všechny odkazy na článek 5 protokolu v rozhodnutích Rady přijatých podle hlavy V kapitoly 2 Smlouvy o EU a platných ke dni 1. července 2022 se od uvedeného data přestanou používat.
- (7) Ze stejného důvodu by měla být zrušena příslušná ustanovení v rozhodnutích Rady přijatých podle hlavy V kapitoly 2 Smlouvy o EU, která jsou platná v době přijetí tohoto rozhodnutí a kterými se provádí článek 5 protokolu č. 22,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Jelikož Dánsko informovalo ostatní členské státy že si od 1. července 2022 již nepřeje využívat článek 5 protokolu:

- od 1. července 2022 se již nepoužijí žádné odkazy na postavení Dánska na základě článku 5 protokolu v rozhodnutích přijatých Radou podle hlavy V kapitoly 2 Smlouvy o EU;

HR(2023) 118

Limited

- veškeré odkazy na postavení Dánska na základě článku 5 protokolu v rozhodnutích přijatých Politickým a bezpečnostním výborem podle čl. 38 třetího pododstavce Smlouvy o EU týkajících se politické kontroly a strategického řízení operací pro řešení krizí uvedených v člancích 42 a 43 Smlouvy o EU, která mají vliv na obranu, se od 1. července 2022 již nepoužijí.

Článek 2

Rozhodnutí Rady (SZBP) 2021/509¹ o zřízení Evropského mírového nástroje a o zrušení rozhodnutí (SZBP) 2015/528 se mění následovně:

- 1) Článek 5 odst. 4 se zrušuje.
- 2) Článek 26 odst. 3 se nahrazuje tímto:
„Prostředky na platby v obecné části rozpočtu na podpůrné a přípravné výdaje na operace podle čl. 18 odst. 3 písm. b) jsou hrazeny z příspěvků členských států.“
- 3) Článek 45 odst. 1 se nahrazuje tímto:
„Společné náklady na cvičení Unie jsou financovány z nástroje podle podobných pravidel a postupů, jaké se používají pro operace, na které přispívají všechny členské státy.“
- 4) Článek 52 odst. 7 se nahrazuje tímto:
„Je-li rozhodnuto, že si nástroj vybavení společně financované pro účely určité operace ponechá, mohou přispívající členské státy požadovat od ostatních členských států finanční vyrovnání. Výbor přijme na návrh správce pro operace vhodná rozhodnutí.“

¹ Úř. věst. L 102, 24.3.2021, s. 14.

HR(2023) 118

Limited

Článek 3

Rozhodnutí Rady 2014/401/SZBP² o satelitním středisku Evropské unie a o zrušení společné akce 2001/555/SZBP o zřízení satelitního střediska Evropské unie se mění následovně:

1) Článek 10 odst. 3 se nahrazuje tímto:

„Příjmy SATCEN tvoří příspěvky členských států ve výši stanovené podle hrubého národního důchodu, platby za poskytované služby a ostatní příjmy.“

2) Článek 17 se zrušuje.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

Použije se ode dne 1. července 2022.

V Bruselu dne

Za Radu

předseda/předsedkyně

² Úř. věst. L 188, 27.6.2014, s. 73.